

VAPOL[®]CZ



Nabíječka 30 A, 12/24 V, plechová (UEUW412)

NÁVOD K POUŽITÍ

NÁVOD K OBSLUZE NABÍJEČKY:

1. Před použitím si pečlivě přečtěte návod k použití.
2. Je třeba zvolit správný model nabíječky pro konkrétní typ baterie.
3. Není dovoleno zkratovat svorky kabelů usměrňovače.
4. Nabíječka by měla být chráněna před povětrnostními vlivy.
5. Nabíječka nesmí používat neoprávněné osoby.
6. Proces nabíjení baterie by měl probíhat v dobře větraných prostorech.

INSTALACE NABÍJEČKY BATERÍ

1. Před nabíjením je třeba zkontrolovat hladinu elektrolytu a v případě potřeby ji doplnit destilovanou vodou.
2. Připojte odpovídající svorky nabíječky k odpovídajícím svorkám baterie - červenou svorku (plus) k baterii a černou svorku (mínus) k baterii.
3. Zapněte napájecí zdroj 230 V a nastavte přepínač napětí na příslušné napětí 12 V nebo 24 V a přepínač nabíjecího proudu - nabíjecí proud nesmí být vyšší než 1/10 kapacity baterie - optimální nabíjecí proud je 1/20 kapacity baterie.
4. Nabíječku připojujte a odpojíte od akumulátoru až po odpojení akumulátoru od sítě 230 V.

Ampérmetr

Ampérmetr ukazuje proud během nabíjení. Proud v průběhu nabíjení závisí na stavu akumulátoru. Při připojení nabíječky k vybitému akumulátoru bude proud v ampérech vysoký. Se zvyšující se úrovní nabití se ručička ampérmetru posune na levou stranu měřiče, což znamená, že je akumulátor plně nabitý.

POZOR - NEBEZPEČÍ VÝBUŠNÝCH PLYNŮ

Práce v blízkosti olovených akumulátorů je nebezpečná, tyto akumulátory při nabíjení produkují výbušný plyn. Abyste snížili nebezpečí výbuchu baterie, pečlivě dodržujte pokyny k nabíječce, baterii a k ní připojenému zařízení.

ÚDRŽBA:

Znečištěný kryt by se měl čistit měkkým hadříkem nebo proudem stlačeného vzduchu o tlaku nejvýše 0,3 MPa.

Před každým použitím a po něm zkontrolujte stav kabelových svorek. Měly by být očištěny od všech stop koroze, které by mohly narušit tok elektřiny. Vyvarujte se znečištění svorek elektrolytem z baterie (urychluje to proces koroze).

Nabíječku skladujte na suchém a chladném místě mimo dosah nepovolaných osob, zejména dětí. Při skladování je třeba dbát na to, aby nedošlo k poškození kabelů a elektrických rozvodů.

VÝMĚNA POJISTEK

Nabíječka je vybaven dvěma pojistkami:

- Skleněná pojistka pro ochranu napájecího obvodu 230 V
- Tepelná pojistka pro ochranu nabíjecího obvodu 12/24 V
- Pokud nabíječka přestane fungovat, nejprve odpojte napájecí kabel od síťové zásuvky. Poté odpojte baterii od nabíječky a zkontrolujte stav skleněné pojistky. Pojistka se nachází pod nápisem „FUSE“ (pojistka) na přední straně krytu. Chcete-li vyměnit pojistku napájecího obvodu 230 V, odšroubujte kryt pojistky, vyměňte pojistku za funkční a kryt opět našroubujte.
- Pokud i přes výměnu pojistky nabíječka nefunguje správně, obraťte se na autorizované servisní středisko výrobce.

OSOBNÍ BEZPEČNOST

- Pokud se elektrolyt dostane do kontaktu s pokožkou, omyjte ji vodou a mýdlem.
- Pokud se kyselina dostane do očí, vypláchněte je velmi silně velkým množstvím vody (nejméně 10 minut) a okamžitě vyhledejte lékaře.
- Nezapomeňte nosit ochranné brýle a rukavice. Veškeré práce při manipulaci s baterií by měly být prováděny v ochranném oděvu.
- Svorky usměrňovače nesmí dojít ke zkratu nebo k nesprávnému zapojení.

DALŠÍ DŮLEŽITÉ INFORMACE

- Nepoužívejte nabíječku ve vlhkém nebo mokřém prostředí.
- V blízkosti nabíječky Nepoužívejte hořlavé látky.



Nabíjačka 30 A, 12/24 V, plechová (UEUW412)

NÁVOD NA POUŽITIE

NÁVOD NA OBSLUHU NABÍJAČKY

1. Pred použitím si pozorne prečítajte návod na použitie.
2. Je potrebné zvolit správny model nabíjačky pre konkrétny typ batérie.
3. Nie je dovolené skratovať svorky káblov usmerňovača
4. Nabíjačka by mala byť chránená pred poveternostnými vplyvmi.

5. Nabíjačka nesmie používať neoprávnené osoby.
6. Proces nabíjania batérie by mal prebiehať v dobre vetraných priestoroch.

INŠTALÁCIA NABÍJAČKY BATERÍ

1. Pred nabíjaním je potrebné skontrolovať hladinu elektrolytu a v prípade potreby ju doplniť destilovanou vodou.
2. Pripojte zodpovedajúce svorky nabíjačky k zodpovedajúcim svorkám batérie - červenú svorku (plus) k batérii a čiernu svorku (mínus) k batérii.
3. Zapnite napájací zdroj 230 V a nastavte prepínač napätia na príslušné napätie 12 V alebo 24 V a prepínač nabíjacieho prúdu - nabíjací prúd nesmie byť vyšší ako 1/10 kapacity batérie - optimálny nabíjací prúd je 1/20 kapacity batérie.
4. Nabíjačku pripájajte a odpájajte od akumulátora až po odpojenie akumulátora od siete 230 V.

Ampérmetr

Ampérmetr ukazuje prúd počas nabíjania. Prúd v priebehu nabíjania závisí od stavu akumulátora. Pri pripojení nabíjačky k vybitému akumulátoru bude prúd v ampéroch vysoký. So zvyšujúcou sa úrovňou nabitia sa ručička ampérmetra posunie na ľavú stranu merača, čo znamená, že je akumulátor plne nabitý.

POZOR - NEBEZPEČENSTVO VÝBUŠNÝCH PLYNOV

Práca v blízkosti olovených akumulátorov je nebezpečná, tieto akumulátory pri nabíjaní produkujú výbušné plyny. Aby ste znížili riziko výbuchu batérie, starostlivo dodržiavajte pokyny pre nabíjačku, batériu a k nej pripojené zariadenie.

ÚDRŽBA:

Znečistený kryt by sa mal čistiť mäkkou handričkou alebo prúdom stlačeného vzduchu s tlakom najviac 0,3 MPa. Pred každým použitím a po ňom skontrolujte stav káblových svoriek. Mali by byť očištené od všetkých stôp korózie, ktoré by mohli narušiť tok elektriny. Vyvarujte sa znečistenia svoriek elektrolytom z batérie (urýchluje to proces korózie). Nabíjačku skladujte na suchom a chladnom mieste mimo dosahu nepovolaných osôb, najmä detí. Pri skladovaní je potrebné dbať na to, aby nedošlo k poškodeniu káblov a elektrických rozvodov.

VÝMENA POISTIEK

Nabíjačka je vybavená dvoma poistkami:

- Sklenená poistka na ochranu napájacieho obvodu 230 V
- Tepelná poistka na ochranu nabíjacieho obvodu 12/24 V
- Ak nabíjačka prestane fungovať, najskôr odpojte napá-

jací kábel od sieťovej zásuvky. Potom odpojte batériu od nabíjačky a skontrolujte stav sklenených poistky. Poistka sa nachádza pod nápisom „FUSE“ (poistka) na prednej strane krytu. Ak chcete vymeniť poistku napájacieho obvodu 230 V, odskrutkujte kryt poistky, vymeňte poistku za funkčný a kryt opäť naskrutkujte.

- Ak aj napriek výmene poistky nabíjačka nefunguje správne, obráťte sa na autorizované servisné stredisko výrobcu.

OSOBNÁ BEZPEČNOSŤ

- Ak sa elektrolyt dostane do kontaktu s pokožkou, umyte ju vodou a mydlom.
- Ak sa kyselina dostane do očí, vypláchnite ich veľmi silne veľkým množstvom vody (najmenej 10 minút) a okamžite vyhľadajte lekára.
- Nezabudnite nosiť ochranné okuliare a rukavice. Všetky práce pri manipulácii s batériou by mali byť vykonávané v ochrannom odevu.
- Svorky usmerňovača nesmú dôjsť ku skratu alebo k nesprávnejmu zapojeniu.

DALŠÍ DŮLEŽITÉ INFORMACE

- Nepoužívajte nabíjačku vo vlhkom alebo mokrom prostredí.
- V blízkosti nabíjačky Nepoužívajte horľavé látky.



Akkumulátor töltdő 30 A, 12/24 V, lemez (UEUW412)

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

TÖLTŐ HASZNÁLATI UTASÍTÁS

1. Kérjük, használat előtt figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.
2. Helyes típusú töltőt kell kiválasztani a konkrét akkumulátor szerint.
3. Nem szabad rövidre zárni a töltő sarujait.
4. A töltőt óvni kell az időjárástól.
5. A töltőt illetéktelen személyek nem használhatják.
6. Az akkumulátor töltési folyamatát jól szellőző helyen kell végezni.

AKKUMULÁTOR TÖLTŐ TELEPÍTÉSE

1. Töltés előtt ellenőrizni kell az elektrolyt szintjét, és szükség esetén desztillált vízzel kell feltölteni.
2. Csatlakoztassa a töltő megfelelő saruját az akkumulátor megfelelő kapcsaihoz - a pirosat az akkumulátorhoz, a fekete érintkezőt az akkumulátorhoz.

3. Kapcsolja be a 230 V-os tápegységet és állítsa a feszültségkapcsolót a megfelelő 12 V-os vagy 24 V-os feszültségre és a töltőáram kapcsolót. A töltőáram nem lehet nagyobb, mint az akkumulátor kapacitásának 1/10-e, az optimális töltőáram az akkumulátor kapacitásának 1/20-a. A töltőt óvni kell az időjárástól.
4. A töltőt csatlakoztassa fel és vegye le az akkumulátorról csak miután lekapcsolta a 230 V-os tápegységet.

Ampermérő

Az ampermérő az áramerősséget mutatja töltés közben. A töltési áram az akkumulátor állapotától függ. Amikor a töltőt lemerült akkumulátorhoz csatlakoztatja, az áramerősség magas lesz. A töltési szint növekedésével az ampermérő mutatója a mérő bal oldalára mozog, jelezve, hogy az akkumulátor teljesen fel van töltve.

FIGYELEM - ROBBANÁSVESZÉLYES GÁZOK VESZÉLYE

Ólom akkumulátorok közelében végzett munka veszélyes, ezek az akkumulátorok töltés közben robbanásveszélyes gázt termelnek. Az akkumulátor robbanásveszélyének csökkentése érdekében gondosan kövesse a töltőre, az akkumulátorra és a hozzá csatlakoztatott készülékre vonatkozó utasításokat.

KARBANTARTÁS:

A szennyezett burkolatot puha ruhával vagy legfeljebb 0,3 MPa nyomású sűrített levegővel tisztítja. Minden használat előtt és után ellenőrizze a kábelsaruk állapotát. Meg kell tisztítani minden olyan korróziónyomtól, amely megzavarhatja az elektromos áram áramlását. Kerülje a kivezetések szennyeződését az akkumulátorból származó elektrolyttal (gyorsítja a korróziós folyamatot). Tárolja a töltőt száraz és hűvös helyen, ahol illetéktelen személyek, különösen gyerekek nem férhetnek hozzá. A tárolás során ügyelni kell a kábelek és az elektromos vezetékek sérülésének elkerülésére.

BIZTOSÍTOK CSERÉJE

A töltő két biztosítékkal van felszerelve:

- Üvegbiztosíték a 230 V-os tápáramkör védelmére
- Hőbiztosíték a 12/24 V-os töltőáramkör védelmére
- Ha a töltő leáll, először húzza ki a tápkábelt a fali aljzatból. Ezután válassza le az akkumulátort a töltőről, és ellenőrizze az üvegbiztosíték állapotát. A biztosíték a burkolat elején található „FUSE” felirat alatt található. A 230 V-os tápáramkör biztosítékának cseréjéhez csavarja le a biztosítékfedelelet, cserélje ki működő biztosítékra, és csavarja vissza a fedelet.
- Ha a töltő a biztosítékcserére ellenére sem működik megfelelően, forduljon a gyártó hivatalos szervizközpontjához.

SZEMÉLYES BIZTONSÁG

- Ha az elektrolyt bőrrel érintkezik, mossa le szappannal és vízzel.
- Ha sav kerül a szemébe, erőteljesen öblítse ki vízzel (legalább 10 percig), és azonnal forduljon orvoshoz.
- Ne felejtse el védőszemüveget és kesztyűt viselni. Az akkumulátor kezelése során minden munkát védőruházatban kell végezni.
- Az akkumulátor kapcsait nem szabad rövidre zárni vagy hibásan csatlakoztatni.

EGYÉB FONTOS INFORMÁCIÓK

- Ne használja a töltőt nedves vagy vizes környezetben.
- Ne használjon gyúlékony anyagokat a töltő közelében.

Nabíječka 30 A, 12/24 V, plechová

Nabíjačka 30 A, 12/24 V, plechová

Akkumulátor töltdő 30 A, 12/24 V, lemez

